



**AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI**  
**SƏHIYYƏ NAZİRLİYİ**  
**“ANALİTİK EKSPERTİZA MƏRKƏZİ”**  
**PUBLİK HÜQUQİ ŞƏXSİ**

AZ 1065, Bakı şəhəri, Yasamal rayonu, C.Cabbarlı küçəsi 34  
Tel.: (+99412) 596 05 20 Faks: (+99412) 596 07 16

www.pharma.az  
Elektron poçtu: aem@pharma.az

“16” sentyabr 2022 il

№ MİHO/1.3.1 -2-2022-20140

✓ “Litpharm” MMC şirkətinə

Sureti: Azərbaycan Qida  
Təhlükəsizliyi İnstitutuna

Sureti: Azərbaycan Respublikasının  
Dövlət Gömrük Komitəsinə

28.09.2022-ci il tarixli  
483 nömrəli məktuba

Bildiririk ki, Türkiyənin “Pharmanor İlaç San. Tic. Ltd. Şti.” şirkətinin istehsalı olan “Zovsan, kapsul №30” adlı məhsulun dərman vasitəsi olub-olmamasını müəyyənləşdirmək üçün ekspertizası həyata keçirilmişdir. Ekspertiza rəyi məktuba əlavə olunur.

Qoşma: Ekspertiza Rəyi-2 vərəq, 1 nüsxə

Baş direktor

Murad Süleymanov

**Bioloji Fəallığa Malik Qida Əlavəsinə dair**

**EKSPERTİZA RƏYİ**

№ B/2607/2022

Tarix: 14.10.2022

Səhiyyə Nazirliyi Analitik Ekspertiza Mərkəzi tərəfindən müvafiq ekspertiza Azərbaycan Respublikası Nazirlər Kabinetinin 2018-ci il 10 iyul tarixli 287 nömrəli qərarı ilə təsdiq edilmiş "Bioloji fəallığa malik qida əlavələrinin ekspertizadan keçirilməsi QAYDASI"na uyğun olaraq həyata keçirilir.

**Məhsulun adı:** Zovsan

**İstehsalçı (adı və yerləşdiyi ölkə):** Pharmanor İlaç San. Tic. Ltd. Şti., Türkiyə

**İstehsalçının ünvanı:** İvedik OSB Mahallesi 1354 Cadde No:138/69, Yenimahalle / Ankara

**Məhsulun tərkibi:** 1 kapsulda

**Təsiredici maddələr (miqdarı göstərilməklə):** Valeriana officinalis root extract-125 mg, Melissa officinalis leaf extract-25 mg, Leonurus cardiaca herb extract-25 mg, Humulus lupulus flower extract-25 mg, Glycine-49 mg, Vitamin B6 (as Pyridoxine hydrochloride)-1 mg, Magnesium orotate-100 mg, Menthol-25 mg

**Köməkçi maddələr:** Microcrystalline cellulose, Magnesium stearate, Gelatin

**Buraxılış forması:** Kapsul

**Qablaşdırma forması:** №30 (2x15) blisterdə, karton qutu qablaşdırmada

**İstifadə sahəsi və əsas göstərişlər:** MSS-nin fəaliyyətini yaxşılaşdırmaq məqsədilə tövsiyə olunan BFMQƏ

**İstifadə qaydaları və doza:** Böyüklər: 1 kapsul gündə 1-2 dəfə

**Əks göstərişlər:** Məhsulun tərkibində olan hər hansı komponentinə qarşı həssaslıq

**Yararlılıq müddəti:** 3 il

**Saxlanma şəraiti:** 25°C-dən yüksək olmayan temperaturda, quru, işıq düşməyən və uşaqların əli çatmayan yerdə saxlanılmalıdır.

**İstehsal tarixi:** 01.09.2022

**Son istifadə tarixi:** 01.09.2025

**Seriya nömrəsi:** ZN014

**Ekspertizanın nəticəsi:** Təqdim olunmuş sənədlər və hazır məhsulun nümunəsinin ekspertizası nəticəsinə əsasən "Zovsan, kapsul №30" adlı məhsul MSS-nin fəaliyyətini yaxşılaşdırmaq məqsədilə tövsiyə olunan BFMQƏ olub, onun tərkibində olan təsiredici inqrediyentlərin gündəlik dozaları, onların dərman vasitələri kimi qəbul edilməsi zamanı müəyyən edilən birdəfəlik terapevtik dozalardan yüksək deyil və məhsul öz tərkibi və istifadə qaydalarına görə dərman vasitəsi deyil.

**Bu rəy verildiği tarixdən bir il müddətinə etibarlıdır.**

BFMQƏ və Tibbi vasitələrin  
qeydiyyat-ekspertiza şöbəsinin müdiri



Məmməd Rəsulov



Azərbaycan Respublikası Qida Təhlükəsizliyi Agentliyi  
QIDA TƏHLÜKƏSİZLİK SERTİFİKATI

Food Safety Agency of the Republic of Azerbaijan  
Health Certificate

Ölkə / Country : Türkiyə		ƏSL / ORIGINAL <input checked="" type="checkbox"/>		SURƏT / COPY <input checked="" type="checkbox"/>					
1. İdxalçı müəssisənin adı və ünvanı / Name and Address of the Importer : "HEALTHY LIFE" MƏHDUD MƏSULİYYƏTLİ CƏMIYYƏTI - AZ1092, BAKI ŞƏHƏRİ SABUNÇU RAYONU, BAKIXANOV ŞTQ, NAZIM İSMAYILOV, EV 395		2. Sertifikat nömrəsi və verilmə tarixi / Number and Issue Date of the Certificate : AZ-20010241/ID-Q-230107 - 4/14/2023 5:48:28 PM							
4. Qəbul edən müəssisənin dövlət qeydiyyat nömrəsi / Registration Number of the Consignee :		3. Göndərən müəssisənin adı və ünvanı / Name and Address of the Consignor : PHARMANOR İLAC SAN.TIC. LTD.ŞTI - İVEDİK OSB MAHALLESİ 1354.CADDE NO:138/69 YENİMAHALLE/ANKARA							
5. Göndərən müəssisənin qeydiyyat nömrəsi / Registration Number of the Consignee :		6. Mənşə ölkəsi / Country of Origin İSO Kodu / ISO Code : Türkiyə - TUR		7. Təyinat ölkəsi / Country of Designation İSO Kodu / ISO Code : AZƏRBAYCAN - AZE					
8. Məhsulun saxlanma şəraiti / Conditions of Storage : Normal şəraitdə		9. Yüklənmə yeri / Place of Loading: Türkiyə - Ankara							
10. Nəqliyyat vasitələri / Means of Transport :		11. Qeydiyyat nişanı / Identification Number							
12. Konteynerin identifikasiyası və möhürün nömrəsi : / Identification of Container and Seal Number :		13. İstinad sənədləri / Document references : ID0123036140							
14. Malın təsviri : / Description of product :									
XIF MN / HS CODE	Məhsulun adı və əmtəə nişanı / Name of Product and Trademark	İstehsalçı adı və ünvanı / Name and Address of	Partiya nömrəsi / Lot Number	Qablaşdırma növü / Type of Packaging	Qablaşdırma sayı / Number of Packages	Xalis çəki / Net Weight	İstifadə təyinatı / Intended Purpose	İstehsal tarixi / Production Date	Etibarlılıq müddəti / Validity Period
2106909809	ZOVSAN, KAPSUL №30 /	PHARMANOR İLAC SAN.TIC. LTD.ŞTI - İVEDİK OSB MAHALLESİ 1354.CADDE NO:138/69 YENİMAHALLE/AN KARA	ZN014	Qutu	5040	254.10 kq	İnsan istehlakı	01/02/2023	01/02/2026
<p>Bu sertifikat təsdiq edir ki, yuxarıda göstərilən məhsul partiyası təhlükəsizlik göstəricilərinə görə qüvvədə olan norma və qaydalara uyğundur. / This is to certify that the product lot described above have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures.</p>									
Agentliyin səlahiyyətli nümayəndəsi: ZAUR KƏRİMOV		İmza: Elektron sənəd		Möhür: Elektron sənəd		Sənədin verilmə tarixi: 4/14/2023 5:48:10 PM			

